



Department of Treasury (Bộ Ngân Khố)
IRS (Sở Thuế Vụ)

[Redacted]

[Redacted]

Thông Báo	CP2030
Kỳ tính thuế	Ngày 31 tháng Mười Hai, 2006
Ngày thông báo	Ngày 16 tháng Sáu, 2008
Mã số sở làm	[Redacted]
Số kiểm soát BUR	[Redacted]
Liên lạc với chúng tôi	[Redacted]
Trang 1 trên 6	

[BUR Bar code]

Những thay đổi trừ định ở Mẫu 1120 ngày 31 tháng Mười Hai, 2006

Khoản tiền phải trả: \$9,999.99

Chúng tôi đã nhận thông tin phụ trội từ các đệ tam nhân và thấy có thay đổi ở số tiền thuế, khấu trừ và chi trả của quý vị. Kết quả chỉ rõ quý vị nợ \$9,999.99 (kể cả tiền lãi), và cần phải trả hết không quá hạn chót là ngày 3 tháng Tám, 2008.

Tóm Lược Hóa Đơn

Nợ thuế của quý vị	\$9,999.99
Tiền trả và tín dụng	-999.99
Lãi phí	999.99
Số tiền phải trả trước ngày 3 tháng Tám, 2008	\$9,999.99

Những điều cần làm ngay

Xem lại thông báo này và so sánh thay đổi của chúng tôi với thông tin trên tờ khai thuế ngày 31 tháng Mười Hai, 2006 của quý vị.

Nếu quý vị đồng ý với những thay đổi chúng tôi đã thực hiện

- Hãy điền đầy đủ, ký tên và để ngày vào mẫu Hồi Đáp ở Trang 5 rồi gửi qua bưu điện cùng với khoản chi trả \$9,999.99 sao cho chúng tôi nhận được không quá hạn chót là ngày 3 tháng Tám, 2008.
- Nếu quý vị không thể chi trả khoản tiền đáo hạn thì hãy cố gắng xoay sở vào lúc này rồi dần xếp cách trả tiền để trang trải hết phần còn lại dần theo thời gian. Nếu quý vị muốn xin áp dụng chương trình trả góp thì gửi mẫu Hồi Đáp VÀ Yêu Cầu Thỏa Thuận Trả Dần đã điền đầy đủ (Mẫu 433-D). Nên tải lấy Mẫu 433 từ www.irs.gov hoặc gọi số 1-800-829-3676 để xin một bản. Quý vị cũng có thể tiết kiệm thì giờ và tiền bạc bằng cách đệ đơn trực tuyến, nếu hội đủ tiêu chuẩn. Viếng thăm www.irs.gov rồi tìm từ chính (keyword): "tax payment options" (các lựa chọn trả thuế) để biết thêm thông tin về:

– Thỏa thuận chi trả và trả dần

– Chi trả bằng thẻ tín dụng

Hoặc gọi chúng tôi theo số [Redacted] để bàn thảo về các lựa chọn của quý vị.

Nếu quý vị không đồng ý với những thay đổi

- Hãy điền đầy đủ vào mẫu Hồi Đáp ở Trang 5 rồi gửi cùng với bản khai trình đã ký tên và mọi tài liệu dẫn chứng lời khai sao cho chúng tôi nhận được không quá hạn chót là ngày 3 tháng Tám, 2008.

Nếu chưa có hồi âm từ quý vị

Nếu chúng tôi chưa nhận được hồi đáp của quý vị tính đến hết ngày 3 tháng Tám, 2008, thì sẽ gửi Thông Báo Thiểu Bảo Thiệt Hại theo Quy Chế cho quý vị, tiếp theo là hóa đơn chót có ghi số tiền trừ định phải trả. Trong thời gian đó tiền lãi sẽ tăng lên, và có thể sẽ áp dụng tiền phạt.

Còn tiếp ở mặt sau...

Thông Báo	CP2030
Kỳ tính thuế	Ngày 31 tháng Mười Hai, 2011
Ngày thông báo	Ngày 19 tháng Sáu, 2008
Mã số sở làm	
Trang 2 trên 6	

Những thay đổi ở tờ khai thuế của quý vị ngày 31 tháng Mười Hai, 2006

Lợi tức và các khoản khấu trừ của quý vị	Đã ghi trên tờ khai	IRS chỉnh lại	Chênh lệch
Tổng tiền thu vào và lợi tức khác	\$99,999	\$99,999	\$99,999
Cổ tức	99,999	99,999	99,999
Tiền lãi	99,999	99,999	99,999
Tổng tiền thuê và tiền tác quyền	99,999	99,999	99,999
Lợi tức thuần từ tiền lãi vốn	99,999	99,999	99,999
Tiền lãi/lỗ thuần theo Mẫu 4797	99,999	99,999	99,999
Thay đổi ở lợi tức phải nộp thuế			\$99,999

Chiết tính tiền thuế của quý vị	Đã ghi trên tờ khai	IRS chỉnh lại	Chênh lệch
Lợi tức phải nộp thuế, dòng 30	\$99,999	\$99,999	\$99,999
Thuế, Danh Mục J, dòng 2	99,999	99,999	99,999
Tín dụng khác, Danh Mục J, dòng 6	99,999	99,999	99,999
Tiền thuế khác, Danh Mục J, dòng 8 và 9	99,999	99,999	99,999
Thuế tổng cộng, dòng 31	\$99,999	\$99,999	\$99,999

Tiền trả và tín dụng của quý vị	Đã ghi trên tờ khai thuế	IRS chỉnh lại	Chênh lệch
Khấu lưu thuế lợi tức, dòng 32	\$999	\$999	-\$999
Tổng tiền trả và tín dụng			-\$999

Giải thích những thay đổi ở Mẫu 1120 ngày 31 tháng Mười Hai, 2006

Đoạn này cho biết cụ thể IRS đã nhận thông tin nào về lợi tức của quý vị do các đệ tam nhân báo lại. Thông tin này không phù hợp với những gì quý vị đã trình báo trên tờ khai thuế của mình.

Hãy dùng bảng để so sánh dữ liệu IRS nhận được từ người khác với thông tin quý vị tường trình trên tờ khai thuế của mình và xem chỗ nào có chênh lệch. Trong bảng có thể có cả các khoản đã trình báo lẫn chưa trình báo để quý vị dễ xem lại phần lợi tức của bản thân.

Tiền lãi

Nhận từ	Địa chỉ	Thông tin trong trương mục	Đã ghi trên tờ khai thuế	Do người khác trình báo lên IRS	Chênh lệch
Tên bên chi trả		XX-XXXXXXX Mẫu 1099-INT		\$9,999	
Tên bên chi trả		XX-XXXXXXX Mẫu 1099-INT		\$9,999	
Tổng tiền lãi			\$9,999	\$9,999	\$9,999

Thù lao cho người không phải là nhân viên

Nhận từ	Địa chỉ	Thông tin trong trương mục	Đã ghi trên tờ khai thuế	Do người khác trình báo lên IRS	Chênh lệch
Tên bên chi trả		XX-XXXXXXX Mẫu 1099-MISC	\$999	\$9,999	\$9,999

Thông Báo	CP2030
Kỳ tính thuế	Ngày 31 tháng Mười Hai, 2006
Ngày thông báo	Ngày 19 tháng Sáu, 2008
Mã số sở làm	
Trang 3 trên 6	

Lợi tức xác định sai

Nếu bất cứ lợi tức nào ghi trong thông báo này không phải của quý vị thì hãy cho chúng tôi biết tên, địa chỉ và Mã Số Đóng Thuế của cá nhân hay hãng nhận lợi tức. Nên báo cho bên chi trả biết để họ chỉnh lại hồ sơ và ghi đúng họ tên cùng với mã số Đóng Thuế của người nhận lợi tức, nhờ đó những lần tường trình sau này sẽ chính xác.

[Insert IRS Paragraphs]

[Insert IRS Paragraphs]

[Insert IRS Paragraphs]

[Insert IRS Paragraphs]

Những bước kế tiếp

- Quý vị không cần phải nộp tờ khai thuế đã đính chính vào ngày 31 tháng Mười Hai. Chúng tôi sẽ chỉnh sửa khi nhận được hồi đáp của quý vị. Tuy nhiên, nếu quý vị muốn nộp tờ khai thuế đã đính chính thì ghi "CP2030" trên đầu tờ khai thuế liên bang đã đính chính rồi kẹp vào sau mẫu Hồi Đáp đã điền đầy đủ. Nên đến www.irs.gov để tải lấy Mẫu 1120X hoặc gọi số 1-800-TAX-FORM (1-800-829-3676).
- Nên nộp tờ khai thuế đã đính chính cho bất cứ niên thuế nào khác cũng có lỗi giống như vậy.
- Chúng tôi gửi thông tin về những thay đổi này cho cơ quan thuế cấp tiểu bang và địa phương, vì vậy nếu áp dụng những thay đổi chúng tôi định thực hiện thì hãy nộp tờ khai thuế tiểu bang hoặc địa phương đã đính chính càng sớm càng tốt.

Lãi phí

Theo quy định của luật pháp, chúng tôi phải tính tiền lãi trên khoản thuế chưa trả từ ngày tờ khai đáo hạn đến ngày trả hết toàn bộ thuế. Sẽ lấy lãi khi còn số tiền đáo hạn chưa trả, kể cả tiền phạt (nếu có). (Luật Thuế Vụ, đoạn 6601)

Diễn giải	Khoản tiền
Tổng tiền lãi	\$999.99

Bảng bên dưới cho biết các mức lãi suất dùng để chiết tính khoản lãi trên số tiền đáo hạn chưa trả. Muốn biết cách tính tiền lãi chi tiết thì nên gọi số [REDACTED].

Thời kỳ	Lãi suất
Ngày 1 tháng Bảy, 2006–Ngày 31 tháng Mười Hai, 2007	8%
Ngày 1 tháng Giêng, 2008–Ngày 30 tháng Chín, 2008	7%
Ngày 1 tháng Tư, 2008–Ngày 30 tháng Sáu, 2008	6%
Ngày 1 tháng Bảy, 2008–Ngày 30 tháng Chín, 2008	5%
Ngày 1 tháng Mười, 2008–Ngày 31 tháng Chín, 2008	6%
Bắt đầu từ ngày 1 tháng Giêng, 2009	5%

Tiền Lãi lấy từ Hãng/Tập Đoàn - Theo hồ sơ của chúng tôi, nếu quý vị không nộp tiền thuế doanh nghiệp trong vòng 30 ngày sau khi IRS thông báo về việc chưa trả đủ thuế thì chúng tôi tính tiền lãi phụ trội 2%. Sẽ bắt đầu tính tiền lãi vào ngày thứ 31 sau khi chúng tôi thông báo quý vị chưa trả đủ khoản nợ thuế trên \$100,000, trừ đi những lần chi trả và tín dụng trang trải kịp thời.

Thông Báo	CP2030
Kỳ tính thuế	Ngày 31 tháng Mười Hai, 2006
Ngày thông báo	Ngày 19 tháng Sáu, 2008
Mã số sở làm	
Trang 4 trên 6	

Thông tin thêm

- Nền đến viếng www.irs.gov/cp2030.
- Muốn lấy các biểu mẫu, chỉ dẫn và ấn phẩm về thuế thì nền đến viếng www.irs.gov hoặc gọi số 1-800-TAX-FORM (1-800-829-3676).
- Xem lại Ấn Phẩm 3498-A, Tiến Trình Kiểm Xét đính kèm.
- Hãy lưu giữ thông báo này trong hồ sơ của quý vị.

Nếu quý vị cần được trợ giúp thì cứ tự tiện liên lạc với chúng tôi.



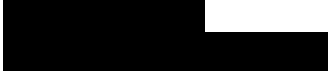
Department of Treasury (Bộ Ngân Khố)
IRS (Sở Thuế Vụ)



Thông Báo	CP2030
Kỳ tính thuế	Ngày 31 tháng Mười Hai, 2006
Ngày thông báo	Ngày 19 tháng Sáu, 2008
Mã số sở làm	
Số kiểm soát BUR	
Trang 5 trên 6	

[BUR BAR CODE]

IRS (SỞ THUẾ VỤ)



Xếp tại đây

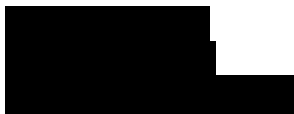
Mẫu Hỏi Đáp

Hãy điền cả hai mặt của mẫu này, và dùng bao thư đính kèm để gửi qua bưu điện sao cho chúng tôi nhận được không quá hạn chót là ngày 3 tháng Tám, 2008. Nhớ là phải để sao cho nhìn thấy địa chỉ của chúng tôi qua ô giấy kiếng.

Muốn xin thêm thì giờ để hỏi đáp thì gọi chúng tôi theo số . Nên nhớ: Sẽ thu tiền lời phụ trội vào thời kỳ đó nếu dữ liệu trong thông báo này vẫn đúng.

Ghi thông tin liên lạc của quý vị

Nếu địa chỉ của quý vị thay đổi thì nên điều chỉnh phần dưới đây.



☐ sáng
☐ chiều

☐ sáng
☐ chiều

Điện thoại chánh Giờ thuận tiện nhất để gọi Điện thoại phụ Giờ thuận tiện nhất để gọi

1. Nêu rõ quý vị đồng ý hay không đồng ý

☐ Hăng/tập đoàn đồng ý với mọi thay đổi

Hăng/tập đoàn thuận tình cho tính lại thuế lợi tức của mình đến ngày 31 tháng Mười Hai, 2006, và hiểu rằng:

- Hăng/tập đoàn nợ \$9,999.99 tiền thuế phụ trội, tiền điều chỉnh chi trả, và tiền lời.
- Luật pháp đòi hỏi IRS phải thu tiền lời trên các khoản thuế chưa trả hết toàn bộ tính đến hạn chót là ngày 15 tháng Năm, 2007.
- IRS sẽ tiếp tục thu tiền lời cho tới khi tôi trả hết toàn bộ khoản thuế. Cũng có thể áp dụng một số dạng tiền phạt.
- Hăng/tập đoàn chỉ có thể chất vấn những thay đổi này tại Tòa Án Thuế Vụ Hoa Kỳ nếu IRS xét thấy chúng tôi còn nợ thuế phụ trội đến ngày 31 tháng Mười Hai, 2006 sau khi chúng tôi ký tên vào mẫu này.
- Hăng/tập đoàn có thể nộp đơn đòi hoàn tiền vào một ngày trễ hơn.

Nên ký tên rồi gửi trả mẫu này cùng với tiền chi trả.

Chữ ký

Ngày

Chức vụ

Còn tiếp ở mặt sau...

Thông Báo	CP2030
Kỳ tính thuế	Ngày 31 tháng Mười Hai, 2006
Ngày thông báo	Ngày 19 tháng Sáu, 2008
Mã số sở làm	
Trang 6 trên 6	

Nêu rõ quý vị đồng ý hay không đồng ý - tiếp theo

☐ **Hãng/tập đoàn không đồng ý với một vài hoặc tất cả những thay đổi**

Nên gửi trả mẫu này và gộp thêm bản khai báo đã ký tên để trình bày quý vị không đồng ý với điều gì. Cũng cần gộp cả bản sao bất cứ tài liệu hay biểu mẫu còn thiếu nào dùng để minh chứng lời khai của quý vị.

Lưu ý: Quý vị có thể gửi tài liệu qua điện sao đến số 1-215-516-2335.

Chữ ký

Ngày

Chức vụ

2. Nêu rõ lựa chọn chi trả

Hãng/tập đoàn có đính kèm (đánh dấu tất cả các mục áp dụng):

- ☐ Toàn bộ chi trả \$9,999.99
- ☐ Một phần chi trả \$
- ☐ Không chi trả
- ☐ Yêu Cầu Thỏa Thuận Trả Dàn (Mẫu 433-D) đã điền đầy đủ
 - Hãy ghi Mã Số Hãng Sở của quý vị, kỳ tính thuế (31 tháng Mười Hai, 2006) và số biểu mẫu (CP2030) trên tiền trả và mọi thư tín.
 - Hãy ghi nơi nhận chi phiếu hoặc lệnh phiếu là Bộ Ngân Khố Hoa Kỳ.